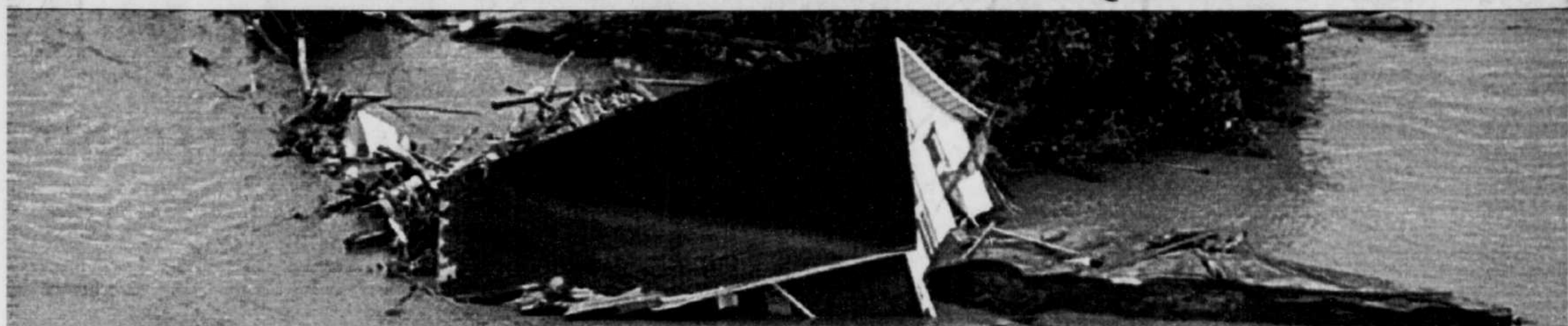


MAGAZINE

DÉLUGE SUR L'EST DU QUÉBEC



L'aide aux sinistrés s'organise



Couchés sur des matelas, dans des salles communes, les sinistrés éprouvent de la difficulté à dormir, à cause du bruit, du stress et de l'inquiétude.



En pleurs, Céline Boudreau de Grande Baie est réconfortée par sa belle-soeur Cécile Fortin-Boudreau après avoir été forcée d'abandonner sa maison.



Rita Lalancette, prise en charge par la Croix-Rouge, fait partie des 1500 personnes évacuées de La Baie.



Lise Lachance

■ QUÉBEC — Un plan d'intervention psycho-sociale a été mis sur pied, au Saguenay, pour aider les sinistrés à affronter sans trop de traumatismes le cataclysme qui s'est abattu sur eux.

Consciente que les pires problèmes se font souvent sentir après la crise elle-même, la Régie régionale de la santé et des services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean a décidé de prendre le taureau par les cornes pour prévenir plutôt que de guérir. Aussi a-t-elle affecté 36 travailleurs sociaux et psychologues aux différents points de service ouverts pour aider la population touchée par le déchaînement de la nature. Une vingtaine d'entre eux ont été amenés par avion d'Alma, Roberval et Dolbeau.

Ces 36 spécialistes, ainsi que 20 infirmières et 15 médecins, travaillent parallèlement au réseau hospitalier. Les hôpitaux, précisons-le, fonctionnent normalement et ne sont pas débordés. Seul l'hôpital de Chicoutimi a dû ajuster son tir et fermer sa clinique externe parce que beaucoup de ses employés ne pouvaient se rendre à leur travail.

« En lançant notre plan d'intervention psycho-sociale, nous avons voulu couvrir les besoins non seulement des villes du territoire touché — soit celui du Saguenay puisque le Lac-Saint-Jean a été épargné — mais aussi des villages isolés », a déclaré au SOLEIL, hier, le directeur des relations avec la communauté, Luc Legault.

Ainsi donc, L'Anse Saint-Jean et Saint-Félix d'Otis sont desservis au même titre que La Baie, Latérière, Chicoutimi (cégep, université) et Jonquière (cégep, polyvalente, Holiday Inn). Partout, les psychologues et travailleurs sociaux cherchent à désamorcer l'anxiété due principalement à l'isolement, aux pertes.

Cette action prime sur les besoins purement médicaux. Ces derniers, précise M. Legault, se résument surtout à un problème de médicaments. Par exemple, les personnes évacuées vers les centres d'hébergement ont souvent quitté leur domicile en catastrophe, oubliant leurs médicaments. D'autres y ont pensé mais les ont épuisés depuis leur évacuation. C'est le cas, notamment, de plusieurs diabétiques.

Parallèlement au plan d'intervention psycho-sociale, la Régie régionale de la santé et des services sociaux a créé, dimanche soir, une cellule d'urgence.

Plan d'intervention psycho-sociale et cellule d'urgence mis en place



Martin Tremblay, secouriste, transporte une femme âgée évacuée de La Baie par hélicoptère.

des de ressources en santé et services sociaux sont acheminées vers la cellule d'urgence. « Nous coordonnons, nous mettons de l'huile dans le système. Ainsi, nous avons demandé à l'hôpital de la Baie des Ha! Ha! d'ouvrir 50 lits supplémentaires. Comme il en manquait, nous nous sommes adressés à l'hôpital de Chicoutimi afin que celui-ci en envoie à l'autre établissement », explique le directeur des relations avec la communauté à la Régie régionale.

Ces lits étaient absolument nécessaires pour accueillir, hier, les pensionnaires non-autonomes venant du foyer Saint-Joseph de La Baie. Le transport par hélicoptère a créé tout un émoi chez ces grabataires dont le niveau d'anxiété était déjà à son paroxysme devant la nécessité de quitter leur nid, leur sécurité, à cause du cataclysme.

« Quatre ou cinq psychologues et travailleurs sociaux les ont rencontrés pour les calmer. Finalement, tout s'est bien passé », dit avec soulagement M. Legault.

Notre interlocuteur ne tarit pas d'éloges sur « la collaboration spontanée et admirable » de tous les gens du réseau de la santé et des services sociaux. Non seulement au Saguenay-Lac-Saint-Jean mais aussi à travers le Québec. Dès dimanche matin, son organisme a reçu des offres d'aide de la part des autres régies régionales. Une initiative fort appréciée, même si elle n'a pas été acceptée. « Nous contrôlons la situation et, dans le moment, nous suffisons à la demande », assure-t-il.

L'eau a miné bien des sols qui tiennent encore le coup, mais pour combien de temps ?

Avant que le bureau ne se transforme en entrepôt...

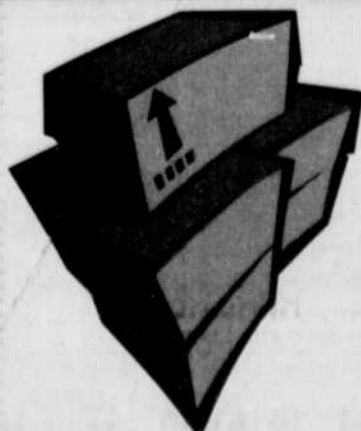
Dans le divorce, j'ai eu les meubles mais pas la maison

Pas moyen de rentrer mon piano à queue dans mon 2 1/2

Mon boss m'envoie à Tombouctou pour 2 ans

ENTREPOSAGE DOMESTIK

UNE SOLUTION PRATIK!



Libre-entrepôt



Sécuritaire



Facile d'accès 7 jours sur 7



Prix compétitifs

SAINTE-FOY
2383, rue Galvani
tél. : 683-8333

BEAUPORT
555, rue Clémenceau
tél. : 663-2344

PALMARÈS DE RENTABILITÉ Chanel et Kenzo vont bien, Lapidus en arrache

PARIS (AFP) - À côté de stars comme Christian Dior ou Chanel, d'autres maisons de couture comme Scherrer ou Lapidus semblent fragilisées en raison de pertes financières conséquentes, selon un palmarès des maisons de couture établi par le bureau d'étude Eurostaf.

Ce hit-parade (concernant 35 maisons) a été dressé en fonction des critères de rentabilité et de croissance sur une période de trois ans (1991-1994).

Dior, Chanel (+14% de croissance en trois ans) et Louis Féraud en constituent le trio de tête. Si Yves Saint-Laurent représente « l'une des plus belles rentabilités du secteur, la maison est en décroissance mais le potentiel de la marque demeure phénoménal », estime Alain Petitjean, responsable de l'étude.

Au chapitre des « valeurs intermédiaires », Eurostaf classe les griffes Givenchy, Ungaro et Torrente.

Du côté des « problématiques », on trouve Scherrer et Lapidus qui, selon M. Petitjean, « ont été gérées en dépit du bon sens », enregistrant notamment

des pertes respectives de 7,1 et 10,1 millions \$ en 1994. Depuis, Lapidus a été rachetée fin 1995 par Jacques Konckier, PDG du groupe Bogart, qui reconnaît que 130 millions \$ ont été engloutis dans la société en dix ans.

Panne de croissance encore pour Carven (elle aussi rachetée fin 1995 par un groupe anglais), Balmain et Guy Laroche, qui a abandonné son activité haute couture.

Dans le prêt-à-porter de luxe, Kenzo génère la meilleure rentabilité du secteur suivi par Céline, qui a affiché, ces dernières années, une forte croissance (+60%).

« La haute couture française n'est pas menacée », estime M. Petitjean, « mais elle est attaquée, dénigrée, dans de quasi-campagnes de presse, notamment aux États-Unis », alors que l'on assiste à une lutte pour le leadership mondial de la mode.

Eurostaf est un bureau d'étude indépendant, leader en France des études sectorielles.



Costume amérindien porté par Valérie Boudreaux, Montagnaise, et réalisé par Mme Micheline Rouillard, costumière pour le film Robe Noire et la série télévisée Shehawah.

L'art vestimentaire du XVI^e siècle au parc Cartier-Brébeuf

SYLVIE CORRIVEAU
Collaboration spéciale

QUÉBEC — Un programme d'animation sur l'art vestimentaire et l'hygiène au XVI^e siècle se tiendra dès demain et jusqu'au 28 juillet au parc Cartier-Brébeuf.

On admire les costumes et les parures des Amérindiens mais la plupart d'entre nous connaissons peu de choses sur l'art vestimentaire et les traditions des Premières nations. Cette semaine, une exposition et plusieurs d'activités sont au programme au parc Cartier-Brébeuf. Des reproductions de costumes amérindiens réalisés par Mme Micheline Rouillard, costumière pour le film *Robe Noire* et la série télévisée *Shehawah*, y seront présentées de même qu'un vêtement de marin datant de la même époque et reproduit grâce aux découvertes effectuées en 1982 à Red Bay, au Labrador.

AU PROGRAMME:

- Évolution du costume amérindien du XVI^e au XX^e siècle.
- Exposition d'un costume amérindien du XIX^e siècle.
- Costumes et classes sociales en Europe au XVI^e s. Exposition d'un vêtement de bourgeois et d'un costume de marin.
- Ornement et parures.
- Présentation d'artefacts archéologiques d'origines européenne et amérindienne.
- Conférence sur l'hygiène chez les Européens et les Amérindiens.
- Démonstration des différentes étapes de la transformation d'une peau animal en cuir avec l'archéologue Yves Chrétien.
- Spectacle de danse abénaquise avec la troupe de la réserve d'Odanak. (Représentations les 27 et 28 juillet, à 14h).
- Bricolage et maquillage pour enfants. Fabrication d'un bracelet amérindien et interprétation du maquillage des Iroquoiens.
- Dégustation des boissons européennes et amérindiennes.

BOUTIQUE

Les Soldes

Importations féminines

Super vente fin d'été

60% à 75%

- Pantalons ~~130\$~~ **29,99\$** • Robes ~~190\$~~ **39,99\$**
- Tailleurs ~~450\$~~ **119,99\$** • Jupes chandails ~~170\$~~ **39,99\$**

2750, chemin Ste-Foy, Ste-Foy
Plaza Laval (sous-sol)
(418) 651-8430

Le couturier Ferré quitte Dior pour... lui-même

ROME (AFP) — Le couturier italien Gianfranco Ferré a expliqué qu'il quittait Dior pour pouvoir se consacrer totalement à sa propre société à Milan.

Interrogé par le quotidien italien La Repubblica, Ferré a souligné l'excellence de ses relations avec Dior, disant que c'est un choix longuement mûri qui l'a amené, à regret, à renoncer au contrat qui le lie depuis huit ans à la prestigieuse maison française de haute couture.

« Quand l'on dirige une entreprise, à 52 ans, on doit abandonner ses rêves, affirme-t-il. Pendant huit ans, je me suis divisé entre Dior et la maison Gianfranco Ferré, entre Paris et Milan, deux journées ici et trois autres là. Mais les deux sociétés auraient besoin de ma présence permanente. Puisque je suis chef de la Gianfranco Ferré, j'ai choisi Milan, aussi par loyauté à l'égard de mon associé Franco Mattioli.

« Personne, affirme le couturier italien, ne peut me retirer ce que m'ont apporté huit ans d'expérience chez Dior ».

Et d'ajouter: « Je ne retrouverai nulle part ailleurs l'esprit et l'élégance de Dior. Je pense que je ne ferai plus de la haute couture, car répéter ailleurs ce qui se fait ici est impossible. (...) Ici règnent un esprit de qualité, une finesse, une fierté pour ce qui se réalise, et c'est ce qui sauve la mode française ».

EN BREF

Pas de mariage Schiffer-Copperfield

« Le monde peut cesser d'attendre », le mariage de Claudia Schiffer avec David Copperfield, « car tout est fini », affirme anonymement un responsable de Chanel dans l'édition d'hier du magazine britannique « Here! ». La presse populaire a abondamment couvert depuis deux ans l'idylle entre le mannequin allemand, 25 ans, et l'illusionniste américain, 39 ans, qui s'étaient rencontrés en 1994 lors d'un spectacle de Copperfield à Berlin. Ils s'étaient fiancés peu après. Le haut responsable du département cosmétique de Chanel cité par « Here! » ajoute que les deux anciens fiancés « resteront bons amis ». (AFP)



Promotion spéciale de juillet

Avec tout achat de 3 vêtements denim, recevez gratuitement une ceinture assortie d'une valeur de 60\$.

Cette offre se termine le 3 août

Les nouveaux modèles automne 96 sont arrivés

BOUTIQUE *Danielle Morali*
Place Ste-Foy, 656-9141 (La boutique est ouverte le dimanche)

MÉTÉO

QUÉBEC	AUJOURD'HUI	DEMAIN	JEUDI
	Maximum aujourd'hui: 24 Minimum cette nuit: 13	Maximum le jour: 25 Minimum la nuit: 13	Possibilité d'une averse. Max: 24 Min: 13
	Ennuagement en avant-midi, quelques averses débutant en après-midi, possibilité d'un orage en soirée. Vents devenant E 15-25 km/h.	Ensoleillé avec quelques nuages, temps chaud. Vents SO 20-30 km/h.	Possibilité d'une averse. Max: 24 Min: 12



Front froid Front stationnaire Front chaud Creux

PRÉVISIONS RÉGIONALES

Prévisions maritimes	Havre St-Pierre
Donnacona à Tadoussac Aujourd'hui: Vents E à NE 10 à 20 noeuds. Visibilité devenant passable sous les averses en après-midi.	Sept-Îles P/Nuageux 17/9 Ensoleillé 19/10
La Tuque P/Nuageux 24/13	Baie-Comeau P/Nuageux 20/12
Trois-Rivières Averses 24/15	Matane Ensoleillé 19/11
Montréal P/Nuageux 26/15	Rivière-du-Loup P/Nuageux 22/13
	Gaspé Ensoleillé 20/12
	Feux de forêt: indice de danger
	Réserve faun. Baie-Comeau...bas des Lauren...bas Sept-Îles...bas Beauce...bas Bas-St-Lau...bas Portneuf...bas Matapédia...bas Charlevoix...bas Matane...bas Saguenay...bas Baie-des-Ch...bas Forestville...bas Gaspé...bas

ALMANACH QUOTIDIEN

Maximum hier: 26	5h14	Durée du jour: 20h28
Minimum hier: 11		
Normale le jour: 25		
Normale la nuit: 13		
Record max. pour auj.: 36 1959		
Record min. pour auj.: 6 1944		
Pluie (jusqu'à 20h00 hier): Juillet, 1996: 210 mm Juillet, l'an dernier: 61 mm Cet été: 420 mm Été dernier: 256 mm	Indice UVB: 6.9 Modéré Coup de soleil (en minutes): 60 30 15 10	23 jul. 30 jul. 5 août 14 août. Lune: lever: 13h20 coucher: -

SUIVEZ LES EXPLOITS DE NOS ATHLÈTES À LA SRC

CE SOIR À LA TÉLÉ	Réseau	Câb.	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
	2	13	Sur les quais	Bes d'amour	Triplex 509694		Cinéma: DICK FRANCIS: LE MYSTÈRE CHRYSALIS 433052	Gr. Journal	Sports Plus					
	3	27	The News	CBS News	Ent. Tonight	48 Hours 5052	Movie: THE GODFATHER PART 3 3952762	The News	David Letterman 8570694					
	4	7	Scènes de rue	Fleurs-jardins	Ch. en ville	Place Melrose 62168	Misère des riches II 42304	Le TVA 16588	Le TVA Sports/Tirages Loto/Pub					
	5	3	1996 Olympic Summer Games			908946						NewsWatch	Olympics	
	5	16	NBC News	Home Improv.	1996 Summer Olympic Games	3122630							Nightly News	
	15	15	Bte à mémoire.	Journal Fr 2	Temps présent	759410	Emmène-moi au... 289236	Autant savoir	Paris lumières	Journal belge	Vis d'Amér./La Chance aux chansons			
	11	6	Atlanta 96	L'enfer.		746304			Téléjournal/Atlanta 96	Point/Météo	Ciné: CLUB DES...			
	12	12	Pulse	Ent. Tonight	Meeting Crisis	Roseanne	Frasier	Home Improv.	Laroquette	W 5 47859	CTV News	Pulse/Sports	Babylon Five	
	15	8	Le Monde de Disney	952217	On aura tout vu	Québec de l'inutile 93746		Cinéma: ADIEU AU FAUX PARADIS 7701168	22h43Cinéma: LE ROMAN DE MILDRED PIERCE 67176694					
	22	22	ABC News	Funnist videos	33236	Roseanne	Coach	Home Improv.	Coach	NYPD Blue 32507	Roseanne	Nightline	Pub	
	57	14	Night Report	The Newshour	713014	Huston Smith	722762	Gustav Mahler	1122304	Cézanne 4331014	Eastenders	Charlie Rose		
	Canal D	31	Dest. Danger	Kilomètre-heure	6321435	Objectif Aventure	9016163	Rudolf Abel	6626287	Force brute 7771976	Les Champions	2339859	Cinéma	
	RDI	19	18h-Journal d'Atlanta	8523033	Capital actions	Grands reportages	6001149	Téléjournal	Le Point	Atlanta	Canada aujourd'hui	Résumé olympique	7656120	
	RDS	25	Sports 30 mag	946439	Baseball des Expos: les Pirates de Pittsburgh reçoivent les Expos	138304				Sport 30 mag 201149	Indy Lights	Chasse & pêche		
	Télécomm	9	18h-Forum...	Info-9	Richesses...	Prof. entrepren. Évén. spécial	Notre député	Terpsichore	Lire partout	Parents avertis	Sur la place	Police à l'écoute		
	Télé-Mag	24	18h-Quilles	Option-santé	Voix destinée	Portrait de...	À déterminer	Éveil santé	Virage	Bonnes mains	Vision maison	Notre avenir financier		

ARTS SPECTACLES

Une pluie en or pour le cinéma

NORMAND PROVENCHER
Le Soleil

■ QUÉBEC — Le mauvais temps ne fait pas que des malheureux. Les propriétaires de salles de cinéma, eux, font des affaires d'or depuis le début de l'été. Le déluge du week-end a permis à l'achalandage d'augmenter du tiers par rapport à la fin de semaine précédente.

Neuf des dix films les plus populaires à Québec et dans l'Est de la province ont fait plus de 10 000 \$ de recettes, du jamais vu depuis que LE SOLEIL publie son box-office hebdomadaire.

Tous les films, sans exception, ont connu un regain d'affluence. *Independence Day*, à son troisième week-end, a vu ses recettes grimper de 75% dans la région. Au Québec, *IDA* vient d'atteindre les 2 millions \$; aux États-Unis, il approche les 200 millions \$.

John Travolta peut continuer à sourire et regarder l'avenir avec optimisme. *Phénomène* conserve sa deuxième place, dans l'Est du Québec comme aux États-Unis (8 millions \$ le week-end dernier). On peut d'ores et déjà qualifier son film de « sleeper » de l'été, puisque personne ne s'attendait à ce que cette petite fable fantastique connaisse une carrière aussi fructueuse.

Septième le week-end dernier, *Le rocher*, avec Sean Connery et Nicolas Cage, monte de quatre échelons et montre une augmentation de recettes de 58%.

Le courage à l'épreuve, en quatrième position, semble laisser le public indifférent (+6%), malgré la présence au générique de Meg Ryan et Denzel Washington.

Après *IDA*, c'est *Le Bossu de Notre-Dame* qui affiche la plus importante augmentation d'achalandage (+66%). Les parents devaient bien faire quelque chose pour changer les idées aux enfants, retenus à l'intérieur par la pluie...

À sa première fin de semaine, le film d'action *Fuir* prend la sixième place. Difficile de faire mieux avec Stephen Baldwin comme vedette...

Mission: Impossible, impliqué dans une belle

lutte avec *Tornade* pour le titre du film le plus lucratif de l'été (en attendant *IDA*), est projeté sur de moins en moins d'écrans, ce qui permet de concentrer les recettes (6000 \$ par écran).

Chasseurs de fantômes, qui marque le retour de Michael J. Fox dans un rôle de premier plan, connaît un départ pénible avec une huitième position. *Multiplicité*, avec un autre Michael, Keaton celle-là, fait encore pire, malgré un écran supplémentaire. Ses recettes par écran sont les plus faibles du classement. Même sur un seul écran, *Tornade*, en dernière place, réussit un score impressionnant.

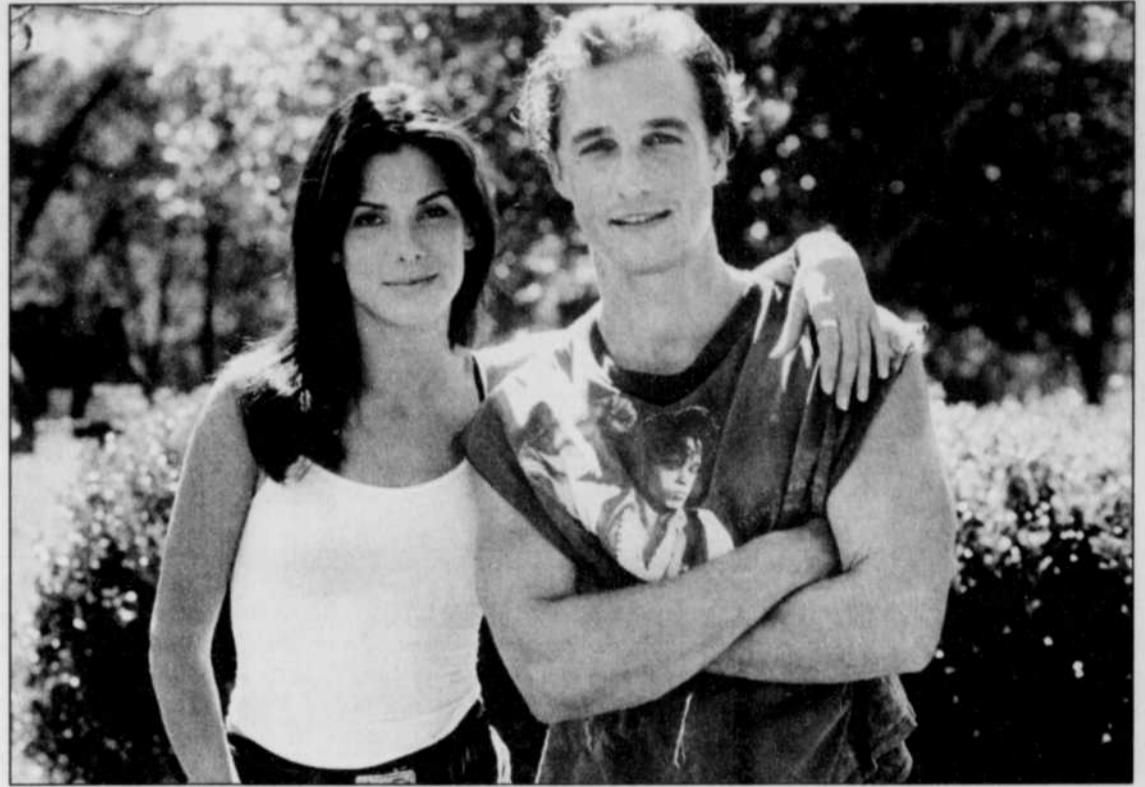
« TRAINSPOTTING » ARRIVE

Trainspotting, le film coup de poing qui fait courir l'Angleterre, arrive en ville en fin de semaine prochaine. *Ferrovipathes* — c'est ainsi qu'on l'a traduit — fera l'objet d'une avant-première spéciale, jeudi soir, au cinéma de Paris, en collaboration avec la police de Québec. Les policiers spécialisés en toxicomanie ont vu dans ce film sulfureux du Britannique Danny Boyle un regard réaliste sur la vie des jeunes marginaux accrochés à l'héroïne. De loin, le film le plus dérangeant de l'été.

Après *La firme*, *L'affaire Pélican* et *Le client*, le maître du thriller juridique, John Grisham, voit un autre de ses romans portés au grand écran. Dans *Non coupable* (*A Time to Kill*), un avocat (Matthew McConaughey) prend la défense d'un Noir (Samuel L. Jackson) accusé d'avoir abattu les deux hommes blancs qui ont violé sa fillette. Sandra Bullock est également au générique de ce film réalisé par Joel Schumacher (*Batman Forever*).

Ceux qui ont le goût de renouer avec des classiques de la littérature enfantine ne voudront pas rater *Pinocchio*. La version offerte par les studios Disney s'inspire davantage de l'histoire originale écrite par Carlo Collodi, en 1883. La marionnette de bois prendra vie grâce aux dernières prouesses de l'animation numérique. Martin Landau campe le rôle de Geppetto.

Finalement, avis aux amateurs de grosses comédies, les créateurs de *La cloche* et *l'Idiot* remettent ça avec *Le roi de la quille* (*Kingpin*). Un joueur de quilles manchot (Woody Harrelson) fait équipe avec un Amish (Randy Quaid, le pilote alcoolique de *IDA*) afin de remporter un important tournoi de bowling...



Sandra Bullock et Matthew McConaughey dans « Non coupable » (*A Time to Kill*).

LES TARIFS FAMILIAUX D'ÉTÉ DE VIA RAIL

Tarifs adultes aller-retour de Québec:

à Ottawa 68 \$[†]
à Montréal 44 \$^{††}



ET LES ENFANTS
VOYAGENT
GRATUITEMENT*!

Fantastique! C'est l'été idéal pour voyager avec VIA Rail[®]! Les adultes ont droit au meilleur tarif en classe économique: jusqu'à 50% de rabais, sept jours par semaine. Et les enfants voyagent gratuitement!

Profitez pleinement du confort du train et des tarifs aller-retour le même jour de VIA, et de ceux pour la location d'auto « Sur la bonne voie » chez Tilden. Obtenez aussi un sac-à-tout-p'tits gratuit. Préparez les bagages, les enfants et partez pour une journée, pour un week-end ou pour toutes les vacances.

Réservez dès maintenant! Pour connaître tous les détails, appelez VIA Rail ou votre agence de voyages.

† Tarif Redécouvrez le Canada.

†† Tarif aller-retour le même jour.

* Un enfant (de moins de 16 ans) par adulte.

Sujets à la disponibilité des sièges dont le nombre est limité. Taxes non comprises. D'autres conditions s'appliquent.



PROGRAMME DE RÉCOMPENSE
VIA PREFERENCE
Joignez-vous
à nous!

[®] Marque de commerce de VIA Rail Canada Inc.

[™] Marque déposée de VIA Rail Canada Inc.

100 ANS

ÇA SE FÊTE

sur les plaines!

LE SOLEIL

À l'occasion de son centenaire, LE SOLEIL vous invite à célébrer en profitant d'une grande journée d'activités sur les Plaines d'Abraham, le samedi 10 août.

À GAGNER 2 CROISIÈRES

Il y aura pour tous les goûts: rallye pédestre, rallye à bicyclette, jeux gonflables géants, etc. Pour participer, il suffit de remplir le coupon d'inscription en cochant l'activité qui vous intéresse.

Tous les participants aux activités prévues pourront courir la chance de gagner des prix, à condition d'avoir 18 ans et plus et d'être présents lors de leur attribution.

PROGRAMME DE LA JOURNÉE

11h30	Remise des feuilles d'inscription au kiosque Edwin-Bélanger sur les Plaines d'Abraham
	Départs des rallyes
12h00	Ouverture des jeux gonflables
15h30	Party de hot-dogs et animation
16h30	Dévoilement des résultats et attribution des prix
	Remis au lendemain en cas de pluie.

2 forfaits croisière d'une semaine pour 2 personnes à bord du *Boléro*, départ de Santo Domingo (incluant vol de Québec), en collaboration avec Vacances Air Transat (une valeur de 7156\$)

2 forfaits "Relaxarium" au Georgesville

nombreux prix de présence

LE SOLEIL

VACANCES air Transat

100 ANS

ÇA SE FÊTE

sur les plaines!

COUPON D'INSCRIPTION

Je désire participer à l'activité suivante: Rallye pédestre Rallye en vélo Gros jeux gonflables

Êtes-vous abonné au Soleil? Oui Non

Règlements disponibles au Soleil.

LE SOLEIL

LAUREN GAILLON

VOTRE AGENDA DU 23

ENVOYEZ VOS COMMUNIQUÉS, CINQ JOURS AVANT PUBLICATION, À: GINETTE CUSTEAU, LE SOLEIL, C.P. 1547, succ. terminus, 925, chemin Saint-Louis, Québec, G1K 7J6

Tél: 686-3489 Fax: 686-3374

CINÉMA

*Les chiffres indiquent la valeur artistique de l'oeuvre: (1) chef-d'œuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.

CINÉPLEX CHAREST (529-9745). ID4-Indépendance Day (4) (v.f.) 12h45, 16h, 19h, 22h (13 ans). Mission: Impossible (3) 14h, 16h30, 19h, 21h30 (G). Strip-tease (5) (v.f.) 13h30, 16h45, 19h25, 21h50 (13 ans). Phénomène (5) 13h30, 16h45, 19h20, 21h50 (G). Fuir (-) 14h, 17h, 19h15, 21h35 (13 ans). Multiplicité (4) 13h30, 16h15, 19h10, 21h40 (G). Chasseurs de fantômes (-) 13h10, 15h35, 19h05, 21h25 (13 ans). Courage à l'épreuve (4) 13h45, 17h, 19h30, 21h55 (13 ans). Adm.: 5,99\$, 3,49\$ (enf. étud. jusqu'à 17 ans avec carte et âge d'or). Mardi: 2,99\$. Mercredi à compter de 18h: 4,99\$ adultes. Tous les jours avant 18h: 2,99\$.

CLAP (650-CLAP). *Le huitième jour (4) 12h, 14h20, 16h40, 19h, 21h30 (G). *En avoir ou pas (4) 12h15, 19h15 (G). *Le Maître des éléphants (4) 13h, 21h45 (G). *La vérité sur les chiens et les chats (4) 14h, 21h15 (G). *La machine (5) 15h15 (16 ans). L'Opus de M. Holland (4) 16h15 (G). *Tom est tout seul (5) 17h30 (G). *Le facteur (3) 19h30 (G). Adm.: 5,50\$, 4,50\$ moins de 14 ans et plus de 50 ans; 8\$ pour les *Super-Primeurs les ven. sam. dim.; 5,50\$ du lun. au jeu. 4,50\$ pour tous avant 12h et le mardi.

GALERIES DE LA CAPITALE (628-2455). Tornade (4) 13h30, 16h, 19h10, 21h30 (G). Mission: Impossible (3) 12h, 13h25, 14h20, 16h25, 16h45, 17h10, 19h40, 21h35, 22h (G). Le rocher (4) 13h15, 16h30, 19h20, 22h10 (13 ans). The Rock (4) (v.o.a.) 13h20, 16h10, 19h15, 22h05 (13 ans). Le Bossu de Notre-Dame (4) 12h, 14h10, 16h20, 18h30, 20h30 (G). Phénomène (5) (v.o.a.) 13h15, 15h50, 19h15, 21h50 (G). Phénomène (5) 13h30, 16h15, 19h25, 22h (G). Courage under fire (4) (v.o.a.) 12h10, 14h40, 17h10, 19h40, 21h40 (13 ans). Multiplicité (4) (v.o.a.) 13h20, 16h, 19h10, 21h40 (G). Fuir (-) 12h05, 14h20, 16h35, 19h20, 21h40 (13 ans). Fied (-) v.o.a. 12h15, 14h30, 16h45, 19h30, 21h50 (13 ans). Adm.: 8\$, 4,99\$ tous les jours avant 18h et le mardi; 4,25\$ enfants et âge d'or.

LAURENTIN (622-1077). Chasseurs de fantômes (-) 13h15, 16h15, 19h10, 21h50 (13 ans). Strip-tease (5) 13h30, 16h45, 19h20, 21h50 (13 ans). Phénomène (5) 13h30, 16h45, 19h20, 21h50 (G). ID4-Indépendance Day (4) (v.f.) 12h, 12h30, 13h, 14h, 15h, 15h30, 16h, 17h, 18h01, 18h30, 19h, 20h, 21h, 21h30, 22h (13 ans). ID4-Indépendance Day (4) (v.o.a.) 12h15, 15h20, 19h05, 22h (13 ans). Courage à l'épreuve (4) 12h45, 13h45, 15h45, 16h45, 19h, 19h30, 21h30, 21h50 (13 ans). Multiplicité (4) 13h45, 16h30, 19h20, 21h40 (G). Fuir (-) 14h, 17h, 19h15, 21h35 (13 ans). Adm.: 8,50\$, 4,50\$ (85 ans et plus et moins de 14 ans); 4,99\$ tous les jours avant 18h. Mardi et mercredi: 4,99\$. Prévente de billets du ven. au jeu. incl.

LIDO (837-0234). ID4-Indépendance Day (4) (v.f.) 13h, 16h35, 19h15, 21h50 (13 ans). Strip-tease (5) 13h30, 16h45, 19h20, 21h50 (13 ans). Phénomène (5) 13h30, 16h45, 19h20, 21h50 (13 ans). Chasseurs de fantômes (-) 13h, 19h, 21h15 (13 ans). Courage à l'épreuve (4) 13h, 16h50, 21h15 (13 ans). Fuir (-) 19h, 21h15 (13 ans). Flipper (4) 13h (G). Adm.: 8\$, lun. au jeu.: 5,50\$; sam. et dim. en matinee: 5,50\$, 13h au 20h: 5,50\$, 12 ans et moins: 3\$ (sauf pour les films cotés 13 ans+) et plus de 65 ans.

MIDI-MINUIT (522-2828). Vidéo 18 ans. Nothing but trouble 11h, 15, 13h45, 16h20, 18h50, 21h25. Le bac du sexe 12h20, 14h55, 17h30, 20h. Adm.: 7\$.

PARIS (694-0891). La dernière marche (2) 13h30, 19h (13 ans). 12 sages (3) 16h, 21h40 (13 ans). Histoire de jouets (3) 14h, 19h05 (G). Intime et Multiplicité (4) 16h10, 21h10 (G). Raison et sentiments (3) 13h45, 18h55 (G). La nuit la plus longue (5) 16h20, 21h45 (18 ans). Admission le mardi: 1\$.

SAINTE-FOY (656-0592). Phénomène (5) 13h30, 16h30, 19h15, 22h (1). ID4-Indépendance Day (4) (v.f.) 12h55, 15h55, 19h, 22h10 (13 ans). Multiplicité (4) 13h45, 16h15, 19h20, 22h (G). Adm.: 8\$, 4,99\$ tous les jours avant 18h et le mardi; 4,25\$ enfants et âge d'or.

CINÉPARC BEAUPORT (667-5362). Ouvert à compter de

19h. Projection à la brunante. Écran 1: Chasseurs de fantômes (-). Nigaud de professeur (4). (13 ans). Écran 2: Multiplicité (4). Strip-tease (5) (13 ans). Écran 3: ID4 (4). L'avènement (5). (13 ans). Adm.: 8\$, 4,50\$ âge d'or; 2\$ enfants de moins de 13 ans.

CINÉPARC DE LA COLLINE. (831-0778) Ouvert à compter de 19h. Projection à la brunante. Écran 1: Phénomène (5). Eddie (6). (G) Écran 2: Courage à l'épreuve (4). L'Armée souterraine (5). (13 ans). Adm.: 8\$, 4,50\$ âge d'or; 2\$ enfants de moins de 13 ans.

ALOUETTE. Saint-Raymond (418 337-2465). Le bossu de Notre-Dame (4) 19h30 (G).

CINÉ BISTRO. 291, Saint-Vallier Est. Rens.: 648-6677. Orange mécanique 20h. Soleil vert 22h30.

MUSÉE DU QUÉBEC. Cinéma en plein air. Nosferatu, l'antôme de la nuit. Dans la cour du pavillon Baillargé, à la brunante. Apportez vos chaises. En cas de pluie, la projection aura lieu dans l'auditorium.

IMAX-LE THÉÂTRE

Les Ailes du courage (3D). 10h, 12h, 14h, 16h. Tarifs: adultes 9\$, 60 ans et plus et 12 à 17 ans: 8\$; 4 à 11 ans: 7\$. Planète bleue (2D) 11h, 13h, 15h. Tarifs: adultes: 8\$, 60 ans et plus et 12 à 17 ans: 7\$; 4 à 11 ans: 6\$. Programme double en soirée 17h: 19h et en option des 10h. Tarifs: adultes: 11,75\$, 60 ans et plus et 12 à 17 ans: 10,75\$; 4 à 11 ans: 8,75\$. Gratuit pour enfants de 3 ans et moins occupant le même siège que l'accompagnateur. Prix spéciaux pour groupes de 20 personnes et plus. Réservation sur cartes VISA et MASTER CARD 627-4688 et sur BILLETECH. Rens.: 627-IMAX, 1 800 643-IMAX. Rolling Stones et the Max. 21h, 23h. Tarif: 19,95\$. Réservation: 62-STONES et sur BILLETECH. (publicité)

THÉÂTRE

UN SOFA DANS LE PARC de Martin Doyon. Avec Clément Beaumont, Denis Lamontagne et André Yachon. Mardi au samedi 20h30. Théâtre de l'île d'Orléans, 342, av. Galopier, Saint-Pierre, I.O. Rens.: 828-0937. Se termine le 24 août.

LA PETITE BONNE FEMME EN PAIN D'ÉPICE. de Neil Simon. Int. Pierre Potvin, Sébastien Delporte, Raymonde Gagnier, Marvely Kiroac, Emmanuelle Kiroac et Carol Cassinat. Mardi au samedi, 20h30. Théâtre La Fenière, 1500, de la Fenière, Ancienne-Lorette. Rens.: 872-1424. Se termine le 31 août.

EN VOL LIBRE de André Jean. Avec Nicole Leblanc, Jean Petticlerc, Annick Bergeron, et autres. Mar. au ven.: 20h30. Sam.: 19h et 22h. Théâtre Beaumont-Saint-Michel, 51, Route 132, Saint-Michel-de-Bellechasse. Sortie 348 de l'autoroute 20. Rens.: 884-3344.

SPECTACLES

LA BANDE VOCALE MICHEL SOUCY. À 19h. Petite agora du Parc de la Rivière Chaudière, av. Joseph-Hudon. Gratuit. Apportez vos chaises. En cas de pluie, annulé.

LE CIRQUE DU SOLEIL, av. Roland-Beaudin, Sainte-Foy (en face du marché public). Mar. au ven. 20h; sam. 16h et 20h; dim. 13h et 17h. Jusqu'au 28 juillet. Réservations sur Bilettech 643-8131.

AVENTURE ET MAGIE. Mini-spectacle (40 min.) à avec la troupe L'Été chaud. Magiciens, conteurs et illusionnistes avec mise en scène, musique et décor. Tous les jours à 11h30, 13h30, 15h, 16h30. Théâtre Petit Champlain, 68, rue Petit-Champlain. Adm. 5\$.

MULTIMÉDIA

MUSÉE DU FORT. Les six sièges de Québec. Spectacle son et lumière sur l'histoire civile et militaire de Québec. Sam. et dim. 11h à 17h. Sem. 11h à 15h. Tarifs: 5,50\$, 4,50\$ aînés; 3,50\$ étud. Au 10, rue Sainte-Anne.

QUÉBEC ET LES GRANDES EXPLORATIONS. l'histoire de la fondation de Québec. Spectacle sur écran géant. Sam. et dim. 11h à 17h. Sem. 11h à 15h. Explore, 63, rue Dalhousie. Tarifs: 5,50\$, 4,50\$ aînés; 3,50\$ étud.



Tout ne se passe pas comme prévu dans la vie de Jeannine, veuve depuis quelques mois, qui déménage et pense refaire sa vie comme elle l'a toujours rêvé. Les personnages de «En vol libre» sont interprétés par (de gauche à droite) Jacques-Henri Gagnon, Annick Bergeron, Jean Petticlerc, Nicole Leblanc, Michel Laperrrière. Au Théâtre Beaumont-Saint-Michel.

LOISIRS

QUÉBEC EXPÉRIENCE 3D. spectacle en 3 dimensions. Un voyage magique à travers l'histoire de Québec. Un monde d'effets spéciaux sur huit surfaces d'écran. Tous les jours, 10h à 22h. Adm. 6,75\$, 4,75\$ étud. et aînés; gratuit pour les moins de 6 ans. Promenades du Vieux Québec, 8, rue du Trésor. Inf. 694-4000.

FEUX SACRÉS. Spectacle son et lumière sur l'histoire de Notre-Dame de Québec et de la ville de Québec. Lundi au vendredi à 15h30, 17h, 18h30, 20h. Samedi et dimanche à 18h30 et 20h. Au 20 rue Buade. Rens. 694-0665.

CENTRE D'INTERPRÉTATION DU PARC DES CHAMPS-DE-BATAILLE. Pavillon Baillargé, Musée du Québec. Mar. au dim. 10h à 17h30. Spectacle audiovisuel (45 minutes) sur l'histoire des Plaines d'Abraham de la Nouvelle-France jusqu'à aujourd'hui. Tarifs: 2\$, aînés et 13-17 ans: 1,50\$; 12 ans et moins, gratuit. Rens: 648-4071.

MUSIQUE

LUNCH OPÉRA avec Caroline Ménard, Caroline Dery, Dominique Gagné et Suzanne Girard. À 12h, à la Maison Hamel-Brunneau, 2608, ch. Saint-Joseph. Apportez vos chaises. Gratuit. Inf. 654-4325.

BARS/RESTAURANTS

—Respectables. Chez Dagobert, 600, Grande-Allée Est. —Trio Stéphanie McLean. À 21h30. Café-bar l'Emprise, 57, rue Ste-Anne. —Benito et Sergio, accordéonistes et Roberto pour la sérénade Restaurant Au Parmesan, 38 rue Saint-Louis. —Pedro Sardella, guitariste-chanteur. Mardi au sam. au Restaurant Gambirinus, 11, rue du Fort. Rens. 692-5144.

INTERNET

Fascinante exploration On ne s'en rappelle peut-être pas, mais il était une fois, au lieu de frontières électroniques, de vraies frontières inconnues regorgeant de merveilles et de richesses pour les explorateurs qui y rencontraient la souffrance et même la mort. Le créateur de site Web, Rod Davidek, d'Aurora, en Ontario, utilise la frontière électronique pour nous présenter «Arctic Dawn: The Journeys of Samuel Hearne», un récit du Nord canadien il y a presque deux siècles. Avec les notes d'expéditions de Hearne, Davidek a créé un très beau site dénué de clinquants mais riche en contenu. Le récit de découvertes de l'explorateur est une célébration personnelle pour quiconque a plongé volontairement et passionnément dans l'inconnu.

http://web.idirect.com/~hland/sh/titlle2.html

DANSES SOCIALES

DANSE EN LIGNE. Cours à 19h. Carrefour Liberté, 2165, Robert Giffard, Beaufort. Adm. 5\$. Rens.: 666-6611.

RÉUNIONS

ÉMOTIFS ANONYMES. Tous les mardis, 20h. Groupe Harmonie, 302, boul. St-Joseph. Lévis, 19h30. Groupe Passeport d'Amour, Centre Charon, 525, boul. Hamel. ALCOOLQUES ANONYMES. AA Québec, Gr Stadacona. À 20h, au 6, rue Robert-Rumilly. Information 529-0015.

L'AUTONOMIE, centre de ressources sur la condition masculine. Café-rencontre à 19h30. Thème: «Aïe! le goût d'être responsable de ma vie? Au 1950, de la Normandie. Rens. 648-6480.

Advertisement for 'l'Estival Junia Art' featuring a concert by Jean-Sébastien Roy, Sylvie Malenfant, and Stéphane Sylvestre, and a literary contest by Claire Pimparé. Includes dates from July 24 to 28, 1996, and contact information.

Advertisement for 'CINEMAS CINÉPLEX ODEON' featuring 'multiplicité' by Michael Keaton and Andie MacDowell. Includes showtimes, prices, and contact information for various locations.

Advertisement for 'CINÉMA MIDI-MINUIT' and 'FAMOUS PLAYERS' featuring 'la fièvre du MARDI' for \$4.99. Includes showtimes and contact information for various locations.

THÉÂTRE DE LA FENIÈRE

La diva et la dive bouteille

JEAN ST-HILAIRE
Le Soleil

QUÉBEC — En cet été larmoyant, tout sourit au Théâtre de la Fenière. J.F. cherche homme, désespérément, texte de Carole Tremblay mis en scène par Philippe Soldevila, a fait un tel boucan en lever de rideau saisonnier qu'on le reprendra du 7 au 21 septembre. Et voici qu'un Neil Simon du meilleur cru drôle-amer, *La Petite bonne femme en pain d'épice*, apporte une pleine soirée d'émotions contrastées et de rire intelligent.

Traduite et adaptée avec soin par François Tassé, et piquée de références comiques bien locales et actuelles, cette comédie dramatique raconte la tentative pathétique et drôle de réinsertion sociale d'une alcoolique et ex-star de la chanson.

La pièce commence comme Ève Malo rentre de thérapie. Des amis l'accueillent. Il y a Jacques, acteur homosexuel vieillissant et médiocre, selon toute apparence, ainsi que Denise, une blonde superficielle, mais néanmoins amie sincère de notre vedette. Il y a aussi Karine, qui emploie son franc-parler et la fougue originale de ses 17 ans à reconquérir la mère enfouie sous les désillusions de la vedette.

La mise en scène de Richard Aubé reflète minutie et équilibre. Aubé traite les matériaux de la pièce à leur vraie valeur, règle un captivant bras

de fer entre la comédie et le drame. La peinture des personnages est colorée, mais vraie et pleine d'humanité. Avec Jacques, on se voit d'entrée à attendre une ivrogne en rémission. Des bouteilles traînent ça et là dans l'appartement coquet et vieillot d'Ève, la tension est évidente. Exception faite d'une couple de passages un peu mous, en deuxième partie, cette tension ne cessera de gronder, avec les mauvais souvenirs et les remords, à fleur de peau, sous la surface drôle des choses.

La direction d'acteurs est solide. Cette pièce met pour ainsi dire en scène une mutuelle de l'échec, une dimension que les déboires d'Ève et sa dramatique rechute ne font jamais disparaître. Jacques (Pierre Potvin), Denise (Raymonde Gagnier) et Louis (Carol Cassinat), l'ex-ami d'Ève, portent tous avec crédibilité leur incapacité à l'accomplissement de soi et au bonheur.

En Ève Malo, Maryelle Kirouac réalise une performance exemplaire, la plus forte que je lui aie vu faire. Elle s'abandonne avec humilité à l'âpreté du rôle. Truculente au dehors, meurtrie en-dedans, son Ève traîne joyeusement son drame. L'actrice en rend avec un grand naturel la féroce autodérision et le caustique esprit de répartie.

La jeune Karine déroge de la culture de l'échec dans laquelle sa mère vit



En Ève Malo, Maryelle Kirouac réalise une performance exemplaire.

son tourment de star sur le retour. Ce duo mère-fille dépasse la relation scénique ; Karine est en effet défendue par Emmanuelle Kirouac, la fille de Maryelle. Ce népotisme est légitime, car la petite ne manque ni d'aplomb ni de présence. Sympathique, son jeu ap-

porte un heureux contraste au cynisme ou à la faiblesse de caractères des autres personnages.

çois Tassé et mis en scène par Richard Aubé. Avec Carol Cassinat, Sébastien Delporte, Raymonde Gagnier, Emmanuelle Kirouac, Maryelle Kirouac et Pierre Potvin. Musique de Pierre Potvin, décor et éclairage d'Yvon Sanche, costumes et accessoires de Lucie Larose, régie de Louis-Marie Lavoie et assistance à la mise en scène de Simone Chartrand. Cette production de La Fenière vue jeudi dernier tiendra l'affiche jusqu'au 31 août.

EN BREF

ALLEMAGNE

Controverse autour de Wagner

En Allemagne, une nouvelle production de l'opéra de Wagner « Les Maîtres chanteurs de Nuremberg » risque de relancer le débat sur l'antisémitisme. L'oeuvre sera présentée jeudi, en ouverture du festival de Bayreuth. Pour les chercheurs, l'antisémitisme de Wagner ne fait aucun doute. Il a exprimé son point de vue en 1850 dans un pamphlet intitulé « Les Juifs et la musique ». Ils reconnaissent qu'Adolf Hitler, admirateur du compositeur, a tenté de réaliser en politique ce que Wagner recherchait dans son art: une forme purement germanique, non contaminée par les idées juives. Mais ils sont profondément divisés sur l'éventuel caractère antisémite de l'oeuvre elle-même. Ils se demandent si les critiques virulentes de Wagner à l'encontre des Juifs peuvent être interprétées comme un appel à leur anéantissement. La comédie de Wagner, avec pour cadre un Nuremberg médiéval, peut sembler inoffensive. Mais pour les Allemands, la musique de cet opéra reste celle utilisée par Hitler pour rythmer ses grands rassemblements et promouvoir sa politique antisémite. Nuremberg était considérée comme le berceau de l'idéologie nazie, là où se tenaient les congrès du Parti et où, en 1935, furent promulgués les Décrets de Nuremberg privant les Juifs de leurs droits fondamentaux. (Reuter)



Mazda 626

AVEC ELLE, C'EST PUREMENT PHYSIQUE!

Les célibataires aiment conduire la Mazda 626. Les familles partent avec elle en toute confiance. Pourquoi ?

Parce qu'elle a de l'énergie ! Son très performant moteur V6 de 2,5 l à 24 soupapes est l'un des plus légers, des plus compacts et des plus silencieux au monde. Mais attention...

Au lieu du V6 (non offert par Altima), vous pouvez aussi opter pour le moteur de 4 cylindres, qui consomme moins d'essence que les moteurs des Altima, Accord et Camry. Mais quel que soit le choix de moteur...

Vous jouirez du même confort. Grâce à la suspension indépendante aux 4 roues à double bras trapézoïdal et barre stabilisatrice. Et de la même sécurité ! Elle surpasse la Camry et l'Accord aux tests de collision frontale.

De plus, c'est elle qui offre le plus d'espace intérieur dans sa catégorie.

Performance, économie d'essence, confort et sécurité. Que voulez-vous de plus... ?

Ah oui !... Tous les acheteurs aiment son prix.

Seulement 1 500 \$ d'acompte.

248\$*

par mois / 24 mois

Les concessionnaires Mazda du Québec



EMPORTE-MOI

LOCATION
Personnalisable
MAZDA

* Prix de location personnalisée Mazda. Ce prix s'applique seulement aux modèles neufs Mazda 626 DX 1996 (modèle F4056AAZ0) pour une location de 24 mois. Des termes plus longs sont offerts. Un versement initial de 1 500 \$ du échange équivalent. Le versement du premier mois et un dépôt de 300 \$ sont requis au moment de la transaction. L'obligation fiscale contractuelle est de 7 752 \$. Maximum de 20 000 km par an. Frais de 5 cents le kilomètre additionnel. Sujet à l'approbation du crédit. Crédit et taux de location personnalisée ne peuvent être combinés. Les offres sont valides exclusivement pour des achats au détail sur la marchandise en stock chez les concessionnaires pour une durée limitée à partir du 5 juillet 1996. Transport et préparation 600 \$. Taxes, immatriculation et assurances en sus. Votre concessionnaire peut vendre ou louer moins cher. Voir les concessionnaires participants pour les détails.

249\$ par mois
Terme 30 mois
51 000 km permis
2695\$ comptant
Taxes en sus

TJ 1997

GOSSELIN 30 ans
ST-NICOLAS 831-2050

loto-québec résultats

Banco

Tirage du 96/07/22

1	2	3	8	17
18	21	22	23	25
30	31	36	47	51
52	53	57	66	68

Extra Tirage du 96/07/22

NUMÉRO: 321363

T.V.A., LE RESEAU DES TIRAGES

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de départ entre cette table et la table officielle, cette dernière a priorité.

LES ANNONCES CLASSÉES

INDEX DES RUBRIQUES

Table listing various real estate and service categories such as 'Immobilier', 'Finances', 'Véhicules', 'Logements', etc., with corresponding page numbers.

Advertisement for '686-3311' with the slogan 'C'est facile de placer votre annonce classée!' and details about the service.

Real estate ad for 'Immobilier 099 à 349' featuring a house with a swimming pool and garden.

Real estate ad for '99 Visites libres' highlighting 'Portes Ouvertes' for a property.

Real estate ad for 'MADAME HARDY' with contact information and a listing of services.

Real estate ad for 'à vendre maisons seules 100 à 149'.

Real estate ad for '100 Ancienne-Lorette'.

Real estate ad for '101 Beaufort'.

Real estate ad for '102 Cap-Rouge / St-Augustin'.

Real estate ad for '104 Charlesbourg'.

Real estate ad for '106 Côte de Beaufort / Île d'Orléans'.

Real estate ad for '107 Duboué / Les Saules'.

Real estate ad for '108 Lesbourgneuf / Le Mesnil'.

Real estate ad for '109 Limoilou'.

Real estate ad for '110 Loretteville / Neufchâtel'.

Real estate ad for '111 Montcalm'.

Real estate ad for '112 Rive-Sud'.

Real estate ad for '113 St-Émile / Lac-St-Charles'.

Real estate ad for '116 Sainte-Foy'.

Real estate ad for '118 RECHERCHE / ÉCHANGE'.

Real estate ad for '119 Val Bélar'.

Real estate ad for '123 Banlieue et autres secteurs'.

Real estate ad for '126 Côte de Beaufort / Île d'Orléans'.

Real estate ad for '127 Duboué / Les Saules'.

Real estate ad for '128 Lesbourgneuf / Le Mesnil'.

Real estate ad for '129 Limoilou'.

Real estate ad for '130 Loretteville / Neufchâtel'.

Real estate ad for '131 Montcalm'.

Real estate ad for '132 Centre-ville'.

Real estate ad for '159 Limoilou'.

Real estate ad for '162 Rive-Sud'.

Real estate ad for '165 Saint-Sauveur'.

Real estate ad for '172 Vieux-Québec / Haute-Ville'.

Real estate ad for '188 RECHERCHE / ÉCHANGE'.

Real estate ad for '200 Chalet'.

Real estate ad for '202 Fermes'.

Real estate ad for '204 Maisons de campagne'.

Real estate ad for '206 Maisons mobiles et usinées'.

Real estate ad for '208 Terrains'.

Real estate ad for '212 Villégiature hors Québec'.

Real estate ad for '230 Bureaux'.

Real estate ad for 'BOISÉ ST-FÉLIX'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

Real estate ad for 'LAC ST-JOSEPH'.

à louer logements 250 à 299

410-1100-1100

266 Sainte-Foy

512-331-1100

1 MOIS GRATUIT

512-331-1100

A 658-5196

512-331-1100

A 658-8365

512-331-1100

A 658-2821

512-331-1100

A 658-7996

512-331-1100

A 683-2871

512-331-1100

A 840 BOURGOGNE

512-331-1100

A 845 CHANOINE-MARTIN

512-331-1100

A 863 Mgr Grandin

512-331-1100

A 878 DELAGE, #2

512-331-1100

À 879 PL. BROUILLON

512-331-1100

A 885-3529

512-331-1100

À 897 PL. PROLOEIL

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

A 895-3529

512-331-1100

L'ELYSEE, 925 MYRAND

512-331-1100

ABORDABLE

512-331-1100

NORVIGE 31/4

512-331-1100

PLACE 4-BOURGEOIS

512-331-1100

PLACE VERSAILLES

512-331-1100

PRÉS CHUL

512-331-1100

SECTEUR 4 BOURGEOIS

512-331-1100

À 47-STE-LOUIS

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

1/2 2/1 MEUBLES, chauffés, éclairés, 628-1250

512-331-1100

272 Vieux-Québec / Haute ville

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

À 658-4180

512-331-1100

271 Vieux-Port / Champlain

512-331-1100

372 Chauffage / climatisation ventilation

512-331-1100

400 Animaux

512-331-1100

419 Échanges téléphoniques et autres

512-331-1100

442 Outillage

512-331-1100

443 Piscines

512-331-1100

444 Photographie

512-331-1100

449 Systèmes de son / télévision

512-331-1100

452 Tapis / carrelages

512-331-1100

458 Vidéos

512-331-1100

459 RECHERCHE / ÉCHANGE

512-331-1100

461 Articles de sport / Conditionnement physique

512-331-1100

463 Bicyclettes

512-331-1100

465 Camping

512-331-1100

467 Chasse / pêche

512-331-1100

472 Jeux / jouets

512-331-1100

474 Livres / timbres / monnaie

512-331-1100

475 Musique

512-331-1100

AU MOIS, MEUBLÉ, ÉQUIPÉ

512-331-1100

ENTREPOT DU FRIGO

512-331-1100

A BAS PRIX Déménagement, Travail garanti

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

ACHAT/VENTE Déménagement

512-331-1100

372 Chauffage / climatisation ventilation

512-331-1100

400 Animaux

512-331-1100

419 Échanges téléphoniques et autres

512-331-1100

442 Outillage

512-331-1100

443 Piscines

512-331-1100

444 Photographie

512-331-1100

449 Systèmes de son / télévision

512-331-1100

452 Tapis / carrelages

512-331-1100

458 Vidéos

512-331-1100

459 RECHERCHE / ÉCHANGE

512-331-1100

461 Articles de sport / Conditionnement physique

512-331-1100

463 Bicyclettes

512-331-1100

465 Camping

512-331-1100

467 Chasse / pêche

512-331-1100

472 Jeux / jouets

512-331-1100

474 Livres / timbres / monnaie

512-331-1100

475 Musique

512-331-1100

478 Déménagement / transport

512-331-1100

479 Déménagement / transport

512-331-1100

480 Déménagement / transport

512-331-1100

481 Déménagement / transport

512-331-1100

482 Déménagement / transport

512-331-1100

483 Déménagement / transport

512-331-1100

484 Déménagement / transport

512-331-1100

485 Déménagement / transport

512-331-1100

486 Déménagement / transport

512-331-1100

487 Déménagement / transport

512-331-1100

488 Déménagement / transport

512-331-1100

489 Déménagement / transport

512-331-1100

490 Déménagement / transport

512-331-1100

372 Chauffage / climatisation ventilation

512-331-1100

400 Animaux

512-331-1100

419 Échanges téléphoniques et autres

512-331-1100

442 Outillage

512-331-1100

443 Piscines

512-331-1100

444 Photographie

512-331-1100

449 Systèmes de son / télévision

512-331-1100

452 Tapis / carrelages

512-331-1100

458 Vidéos

512-331-1100

459 RECHERCHE / ÉCHANGE

512-331-1100

461 Articles de sport / Conditionnement physique

512-331-1100

463 Bicyclettes

512-331-1100

465 Camping

512-331-1100

467 Chasse / pêche

512-331-1100

472 Jeux / jouets

512-331-1100

474 Livres / timbres / monnaie

512-331-1100

475 Musique

512-331-1100

478 Déménagement / transport

512-331-1100

479 Déménagement / transport

512-331-1100

480 Déménagement / transport

512-331-1100

481 Déménagement / transport

512-331-1100

482 Déménagement / transport

512-331-1100

483 Déménagement / transport

512-331-1100

484 Déménagement / transport

512-331-1100

485 Déménagement / transport

512-331-1100

486 Déménagement / transport

512-331-1100

487 Déménagement / transport

512-331-1100

488 Déménagement / transport

512-331-1100

489 Déménagement / transport

512-331-1100

490 Déménagement / transport

512-331-1100

372 Chauffage / climatisation ventilation

512-331-1100

400 Animaux

512-331-1100

419 Échanges téléphoniques et autres

512-331-1100

442 Outillage

512-331-1100

443 Piscines

512-331-1100

444 Photographie

512-331-1100

449 Systèmes de son / télévision

512-331-1100

452 Tapis / carrelages

512-331-1100

458 Vidéos

512-331-1100

459 RECHERCHE / ÉCHANGE

512-331-1100

461 Articles de sport / Conditionnement physique

51

DÉCÈS ET AVIS

véhicules 500 à 599

505 Autos à vendre

JEOP C7, 8 cyl., pneus 35", très propre, 4000\$. Urgent! 569-8220.
SIDE-KICK 94, 36 000 km, garanti 5 ans, 11 500\$. Autos A.B. 822-1577

525 Camions à vendre

ASTRO Cargo 88, 4.3 l, 96 000km. 5 vitesses, 3500\$. 819-385-4088.
CAMILION Hino 1990, boîte ouverte, 17- bas millage, 682-5993 M. Drolet

FIFTH WHEEL GOLDEN FALCON 2711 1994, extension de 12', presque pas servi. 822-2722
MOTORISÉ Classe A Citaton 1974, 27 ans, pneus neufs, 8500\$. 569-1850

705 Avis de décès

BOULANGER, Joséphine, Lévis BOURBEAU, Frère Alphonse, capucin CROTEAU, Louis-Philippe, Lachine DEMERS, Antoinette Bourassa, Hull DESCHENES, Thérèse, Québec DOSSAULT, Marguerite Robitaille, St-Casimir DUSSAULT, Lucienne Dussault, Beauport GINGRAS, Clémence, Bernières HAINS, Marguerite Rochette, St-Romuald HARVEY, André, Longueuil HUOT, Cécile Desrochers, St-Etienne de Lauzon LANGLOIS, Marie-Rose Langlois LAROSE, Gabrielle Thibeault, Beauport LORD, Gérald M. NOEL, Yanick, Québec PAGEAU, Maurice ROUSSEAU, Olivier, Québec TURGEON, Octave, St-Flavien

705 Avis de décès

DOUVILLE Marguerite Robitaille A Québec, le 21 juillet 1996, à l'âge de 86 ans, est décédée dame Marguerite Robitaille, épouse de feu M. Téléphore Douville, elle demeurait à St-Casimir. La famille recevra les condoléances au funérarium Lacoursière Ltée 185, bd de la Montagne St-Casimir

HUOT Cécile Desrochers

Au Foyer de St-Flavien, le 21 juillet 1996, à l'âge de 84 ans et 10 mois, est décédée dame Cécile Desrochers, épouse de feu M. Louis-Georges Huot demeurant à St-Etienne de Lauzon. La famille recevra les condoléances au salon Beauodin Ferland, Dupuis Ltée 679 rue Principale St-Etienne

LAROSE Gabrielle Thibeault

A l'hôpital de l'Enfant-Jésus, le 21 juillet 1996, à l'âge de 70 ans, est décédée dame Gabrielle Thibeault, épouse de M. Jules Larose. Elle demeurait à Beauport, quartier Giffard. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire: Wilbrod Robert & Fils 3221, chemin Royal Giffard

537 Equipements de ferme

TRACTEUR de ferme Ford Son Diesel (New England); remonte à neuf avec chargeur double cylindre, souffleur à neige, propre, après 8h. 849-6773

563 Machinerie

FENDEUR à bois neufs usagés à vendre, vente & réparation pièces hydrauliques, pompe, contrôle, cylindre, réparation diesel, atelier d'usinage. Nous sommes distributeur CHV hydraulique Mécanique Pro 337-7907

589 Véhicules tout terrain

HONDA 4 roues TRX 200 1984, très propre. 1700\$ nég. 827-5942

BOULANGER Demers Antoinette Bourassa

À l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 21 juillet 1996, à l'âge de 82 ans, est décédée Dame Joséphine Boulanger, fille de feu Alphonse Boulanger et de feu Emilia Langlois. Elle demeurait à Lévis. Elle laisse dans le deuil sa soeur: Cécile Boulanger Couture, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines. La famille vous accueillera au centre funéraire

DUSSAULT Lucienne Dussault

À l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 21 juillet 1996, à l'âge de 88 ans et 5 mois, est décédée dame Marguerite Rochette, épouse de feu Albert Hains. Elle demeurait à St-Romuald. La famille recevra les condoléances au funérarium Claude Marcoux Ltée 2100, ch. Du Sault St-Romuald

LORD Gérald M.

À St-Jérôme, le 22 juillet 1996, à l'âge de 81 ans, est décédé M. Gérald M. Lord, époux en premières noces de feu Caroline Houde et en deuxième noces de Yolande Paulin Lord. Il laisse dans le deuil ses enfants: Gérald S. (Monique Perrier), Lawrence (Lissette Rivard), Richard (Lucie Ferlandes), Marguerite, France (Serge Brodeur), Viviane, Martin (Simone Grégoire), Marc (Sylvie Nitolo), Nathaly (Tom Moser); ses petits-enfants: François (Joane Paradis), Nathalie, Frédéric, Sébastien, David, Patrick, Sasha, Louba, Valéry, Véronique, Julien, Stéphane, Sarah, Frédéric, Sylvain, Chantal, Martine, Stéphane, Vanessa; ses arrière-petits-enfants: Alexandre, Geneviève, Christian. Les funérailles auront lieu le jeudi 25 juillet 1996, à 11h, en l'église Cathédrale de St-Jérôme. La famille sera présente à l'église pour recevoir les condoléances. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés. Direction funéraire: Desrosiers & Fils inc. 10, De Martigny Est St-Jérôme

LORD Gérald M.

À St-Jérôme, le 22 juillet 1996, à l'âge de 81 ans, est décédé M. Gérald M. Lord, époux en premières noces de feu Caroline Houde et en deuxième noces de Yolande Paulin Lord. Il laisse dans le deuil ses enfants: Gérald S. (Monique Perrier), Lawrence (Lissette Rivard), Richard (Lucie Ferlandes), Marguerite, France (Serge Brodeur), Viviane, Martin (Simone Grégoire), Marc (Sylvie Nitolo), Nathaly (Tom Moser); ses petits-enfants: François (Joane Paradis), Nathalie, Frédéric, Sébastien, David, Patrick, Sasha, Louba, Valéry, Véronique, Julien, Stéphane, Sarah, Frédéric, Sylvain, Chantal, Martine, Stéphane, Vanessa; ses arrière-petits-enfants: Alexandre, Geneviève, Christian. Les funérailles auront lieu le jeudi 25 juillet 1996, à 11h, en l'église Cathédrale de St-Jérôme. La famille sera présente à l'église pour recevoir les condoléances. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés. Direction funéraire: Desrosiers & Fils inc. 10, De Martigny Est St-Jérôme

565 Pièces / accessoires / remorques

ACHAT vente d'auto usagées, divers pièces usagées et installation Manlyng Pièces Autos 872-1483

567 Réparations / entretien / dépannage

A BAS PRIX, remplissage d'air conditionné d'auto, 65\$-91\$. FERRAIS mécanique générale, 105% ouvrage garanti, 622-7101. RÉPARATIONS de rouille, achat et vente de voitures. Gérard: 849-6564

590 Yachts et bateaux

A VOIR! PANTHER 16' (style Glastron), 1980, 85 forces, impeccable, remorque, 4200\$. 873-0356. AUBAINES! Motor Yacht Bayliner 32-88 fly bridge 1989, 2 moteurs diesel, 450 heures, tout équipé, super propre, faut voir! Offre raisonnable acceptée. 418-543-6292. AUBAINES, voilier 33', radar, pilote, moteur diesel, 27 500\$. 555-1271. CADORRETT 1988 Holiday 30, V8 350HP équipé au complet, remorque, 35 000\$. 623-6084, 583-6669

BOURBEAU Frère Alphonse, capucin (1909-1996)

Le frère Alphonse Bourbeau est né à Charlebourg le 28 décembre 1909. Il portait le nom de Xavier. Après ses études primaires à Charlebourg, Xavier suivit le cours classique chez les Capucins d'Ottawa. Il commença le noviciat chez les Capucins, le 14 août 1928 et reçut le nom d'Alphonse-Marie. Il a été ordonné prêtre, le 11 octobre 1936, après ses études de philosophie et de théologie. Il a exercé son ministère aux endroits suivants: vicairie à Restigouche, 1937-1938; professeur au Collège séraphique, 1938-1939; vicaire à Ottawa, 1939-1942; prédicateur à Restigouche, 1942-1943; vicaire à Limouliou, 1943-1946; gardien à Restigouche, 1946-1949; gardien à Limouliou, 1949-1952 et 1955-1961; curé à Limouliou, 1952-1961; prédicateur à Restigouche, 1961-1967; gardien à Lac-Bouchette, 1967-1976; de résidence à Lac-Bouchette, 1976-1995. Le 14 septembre 1995, il a été transféré à l'infirmerie de La Réparation. Le frère Alphonse est décédé vers 2h45, le 22 juillet. Il sera exposé à la Chapelle de La Réparation (3650, de La Rousselière à Mont-Réal) le 23 juillet à compter de 13h. Les funérailles auront lieu le 24 juillet à 15h. Direction funéraire: Alfred Dallaire inc.

DUSSAULT Lucienne Dussault

À l'hôpital St-François d'Assise, le 21 juillet 1996, à l'âge de 69 ans, est décédée dame Lucienne Dussault, épouse de feu M. Roland Dussault. Elle demeurait à Beauport. La famille recevra les condoléances au funérarium de l'Anse 280, 8e Rue Québec

LANGLOIS Marie-Rose Langlois

À l'hôpital Laval, le 21 juillet 1996, à l'âge de 76 ans et 3 mois, est décédée dame Marie-Rose Langlois, épouse de M. Roland Langlois, demeurant à St-Agapit. La famille recevra les condoléances au salon Beauodin Ferland, Dupuis Ltée 1114, Principale St-Agapit

ROUSSEAU Olivier

À la Résidence Diane Lavoie, le 22 juillet 1996, à l'âge de 68 ans, est décédé Monsieur Olivier Rousseau, époux en premières noces de feu dame Thérèse Morneau et en deuxième noces de feu dame Blanche Drolet. Il demeurait à Québec. La famille recevra les condoléances au funérarium Lépine-Cloutier Ltée 975, Marguerite-Bourgeois, Québec

569 RECHERCHE / ÉCHANGE

AUTOS FERRAILLE Achat, vente, auto usagés et pièces Michel Cantin inc. 839-2961

567 Réparations / entretien / dépannage

A BAS PRIX, remplissage d'air conditionné d'auto, 65\$-91\$. FERRAIS mécanique générale, 105% ouvrage garanti, 622-7101. RÉPARATIONS de rouille, achat et vente de voitures. Gérard: 849-6564

603 Activités diverses

NOUVEAU! Système Info-Santé interactif conçu par professionnels de la santé. Vasectomie, poids, cholestérol, etc. 18 ans et plus. Seulement 1995 la minute. 24h sur 24. 1-900-830-6655

607 Agence de rencontre

ACCUEIL: 390, 25e Rue POURQUOI RESTER SEUL(e)? Consultez Mme Adrien Langlois, 523-7458, tel. 523-5547

607 Agence de rencontre

ACCUEIL: 390, 25e Rue POURQUOI RESTER SEUL(e)? Consultez Mme Adrien Langlois, 523-7458, tel. 523-5547

617 Billets

ÉCHANGÉRAIS! vendrais billets KISS Montréal pour KISS Québec, 523-4167

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

583 Motocyclettes

BMW 1000cc, blanche, 13 000km, état neuf, 2 casques, veste cuir, 6500\$. 849-1667, après 18h. HARLEY DAVIDSON 95, Softail, Étrappe, 6000 km, gris-vert, chrome et or, alarme, 31 000\$. 622-5070

587 Roulettes / tentes roulettes / motorisés

A LOUER tente-roulotte tout équipé, 250 semaines, 847-0296. A LOUER, motorisé 22', air, équipé, Gérald, jour 529-4711, soir 529-3845. 21' Champion, grille voyage, 5 pax, avant feu, équipé, très propre, radio, attache, miroir, 4500\$ nég. 843-0382

607 Agence de rencontre

ACCUEIL: 390, 25e Rue POURQUOI RESTER SEUL(e)? Consultez Mme Adrien Langlois, 523-7458, tel. 523-5547

617 Billets

ÉCHANGÉRAIS! vendrais billets KISS Montréal pour KISS Québec, 523-4167

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

522 4x4

ASUNA Sunrunner 93, manuelle, 19 300km, 8900\$. Garage, 357-6433. BLAZER 87, V6, manuelle, 157 000km, après 17h 661-9747

522 4x4

ASUNA Sunrunner 93, manuelle, 19 300km, 8900\$. Garage, 357-6433. BLAZER 87, V6, manuelle, 157 000km, après 17h 661-9747

617 Billets

ÉCHANGÉRAIS! vendrais billets KISS Montréal pour KISS Québec, 523-4167

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

522 4x4

ASUNA Sunrunner 93, manuelle, 19 300km, 8900\$. Garage, 357-6433. BLAZER 87, V6, manuelle, 157 000km, après 17h 661-9747

522 4x4

ASUNA Sunrunner 93, manuelle, 19 300km, 8900\$. Garage, 357-6433. BLAZER 87, V6, manuelle, 157 000km, après 17h 661-9747

617 Billets

ÉCHANGÉRAIS! vendrais billets KISS Montréal pour KISS Québec, 523-4167

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

522 4x4

ASUNA Sunrunner 93, manuelle, 19 300km, 8900\$. Garage, 357-6433. BLAZER 87, V6, manuelle, 157 000km, après 17h 661-9747

522 4x4

ASUNA Sunrunner 93, manuelle, 19 300km, 8900\$. Garage, 357-6433. BLAZER 87, V6, manuelle, 157 000km, après 17h 661-9747

617 Billets

ÉCHANGÉRAIS! vendrais billets KISS Montréal pour KISS Québec, 523-4167

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

623 Messages personnels

FEMME célibataire, 42 ans, recherche homme libre dans la quarantaine. Env. C.P. 10056, Ste-Foy, G1V 4G6

DEDUCTO Sélection de 13 412 BA E C D Sélection de 11148 1 3 9 10 7 5 2 8 6 4 C J B H F E K A G D © 1972, DEDUCTO Multimedia International, Tous droits réservés 230796574

Nous comparissons à votre deuil et vous offrons nos condoléances LE SOLEIL Suite à la page suivante

DÉCÈS

740
Faveurs obtenues
Grand remerciement avec promesse de faire publier une grande faveur obtenue par Mère Ste-Marguerite d'Youville.

705
Avis de décès

TURGEON
Octave



A sa résidence, le 21 juillet 1996, est décédé suite à une courte maladie, à l'âge de 66 ans et 10 mois, M. Octave Turgeon, époux de dame Claire Desrochers. Il demeurait à St-Flavien. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Carole (Réjean Fournier), Martine (Burt Brassard), Pascal (Nicole Laroche); ses petits-enfants: Marie-Eve, Miléna et Cédric Fournier Turgeon; sa belle-mère Mme Blanche Biron; ses frères et sœurs: Jean-Paul (Marie-Claire Côté), Marie-Jeanne (Amélie Rousseau), Elide (Marguerite Côté), Patrice (Marie-Thérèse Moreau), Florent (Thérèse Demers), Soeur Gisèle, Cécile (feu Florian Moreau), Pierrette (Henri-Paul Barlow), Aline (Laurent Mercier), Renée (Alphonse Cayer), Soeur Marie-Paule, Agathe (Jean-Yves Labbé); ses beaux-frères et belles-sœurs: Robert (Hélène Nadeau), Louise (Adrien Barlow), Soeur Pierrette, Jacqueline (André Hamel), Françoise (Raymond Cayer), Raymond (Gertrude Boucher), Gilberte (Jacques Bilo-deau), Lina, Yvette (Yvon Dostie), Claudette (Guy Fecteau), Fernand (Lise Fréchette), Michel, Clément (Laurette Ju-neau), Armelle (Yvon Beaudoin); plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire

Merci mon Dieu! C'est incroyable mais vrai. P.B.
MERCi mon Dieu. Dites 9 fois par jour. "Je vous salue Marie", durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9ième jour, vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu! C'est incroyable mais vrai. S.W.H.

REMERCIEMENT au St-Esprit pour faveur obtenue avec promesse de publier. F.F.
REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur de Jésus pour aide à l'obtention d'une faveur avec promesse de publication. N.C.

REMERCIEMENTS à Soeur Julienne du Rosaire pour faveur obtenue avec promesse de publier. J.T.

SERVICES SPÉCIAUX

760
Autres services
FLEURS
FLEURS EN FOLIE
877-0765

FUNÉRAILLES
CHANT de haute qualité
686-1070

765
Monuments
THERIAULT & FILS
710, 1ère Avenue, Québec
524-1561

DÉCÈS
Communiqué avec votre directeur de funérailles qui nous fera parvenir vos avis de décès. Le Soleil fait parvenir une reproduction souvenir de chaque parution d'un avis de décès.

Beaudoin, Ferland, Dupuis Ltée
1, rue Roberge
St-Flavien

mercredi de 14h à 16h30 et de 19h à 22h, jeudi, à compter de 9h. Le service religieux sera célébré le jeudi 25 juillet à 11h, en l'église de St-Flavien et de là au cimetière paroissial. Pour renseignements 728-2202

In Memoriam



YANICK NOËL

La direction, le personnel, ainsi que les représentants de la compagnie d'assurances La Great West offrent leurs plus sincères condoléances aux membres de la famille.

Nous

compatissons à votre deuil

et vous offrons nos

condoléances

LE SOLEIL

« PERDRE LES PÉDALES » AU THÉÂTRE D'ÉTÉ DE MONT-JOLI

La belle et le fou du vélo

JEAN ST-HILAIRE
Le Soleil

■ MONT-JOLI — Néo-Québécois d'origine chilienne, Miguel Retamal anime depuis 1988 le Théâtre de Rimouski, qui se produit sur les scènes des alentours, principalement en été.

Metteur en scène et acteur, mais aussi auteur, il a commis pour sa troupe une demi-douzaine de comédies dont la plus récente, *Perdre les pédales*, tient l'affiche du Théâtre d'été de Mont-Joli, à l'école polyvalente Le Mistral.

Le morceau est d'une assez curieuse de construction. Il se présente en première partie comme une fort amusante comédie de caractères qui évolue vers la comédie d'intrigue et le burlesque. Ce tour un peu capricieux des choses met la vraisemblance un peu à l'épreuve, mais on s'amuse plutôt bien en compagnie du quatuor d'acteurs dirigé habilement par Jean Dalmain, un vétéran aujourd'hui discret de nos scènes, chose compréhensible quand on accuse 80 ans.

La pièce procède d'un conflit de nature, pour ainsi dire. D'entrée, Catherine, belle de la haute, se répand au téléphone en un commérage précieux pendant que dans sa salle de bain, un plombier de toute évidence malhabile mène grand tapage. Le gars, Mario, est tout un numéro. Effronté et resquilleur, c'est un Don Juan sans scrupules prêt à toutes les finasseries pour arriver à ses fins. Retamal le joue avec invention dans le geste et le maintien et un entrain contagieux. Il a un type comique assez irrésistible. Gabrielle Mathieu apporte pour sa part au rôle de la digne, quoique secrètement fragile Catherine son élégance naturelle et une constante justesse dans l'expression.

La rencontre de ces moineaux ne va pas d'abord sans étincelles. Le malotru importune la belle, l'agace, mais la distrait aussi... Baratineur mythomane, il apporte un élément de fantaisie qui fait cruellement défaut à la vie de Catherine, et c'est finalement sans se laisser tourmenter qu'elle accepte de financer une de ses lubies, soit l'achat d'un vélo de crac pour soutenir la concurrence dans le Tour

de la Gaspésie.

L'action progresse par péripéties drôles, mais chaotiques en deuxième partie, avons-nous laissé entendre. Catherine affronte les attentions équivoques d'une snob amie de sa classe, cependant que Mario essaie tant bien que mal de se soustraire

aux attentions, non équivoques celles-là, d'un sbire de ses connaissances. Ça donne lieu à des scènes parfois échevelées, parfois très drôles et ici et là longuettes, telle celle de l'ultime tentative d'explication entre Raymonde et Catherine. Liane Simard restitue avec une appréciable efficacité l'antipathique Raymonde, cependant que Jacques Montpetit campe honnêtement le truand aux gros bras.

Retamal a écrit là un bon divertissement. Certains détails d'intrigue de sa pièce font sourire, mais les dialogues coulent bien et sont semés de

gags savoureux. L'atout premier de ce spectacle reste toutefois la rencontre heureuse entre une actrice au maintien et au jeu bien accordés à son rôle, et un acteur inventif capable d'accompagner son personnage jusqu'au bout de sa marginalité colorée.

PERDRE LES PÉDALES, texte de Miguel Retamal mis en scène par Jean Dalmain. Avec Gabrielle Mathieu, Miguel Retamal, Liane Simard et Jacques Montpetit. Décors de Claude St-Laurent et assistance à la mise en scène d'Eric Chabot. Une production du Théâtre de Rimouski vue mercredi dernier, au Théâtre d'été de Mont-Joli. À l'affiche du mercredi au samedi, jusqu'au 3 août.



L'atout premier de ce spectacle reste toutefois la rencontre heureuse entre une actrice au maintien et au jeu bien accordés à son rôle, et un acteur inventif capable d'accompagner son personnage jusqu'au bout de sa marginalité colorée. Ci-dessus, Gabrielle Mathieu et Miguel Retamal.

EN BREF

Claude Lamothe fera la trame musicale du téléroman Bouscotte

Le violoncelliste Claude Lamothe composera la trame sonore de *Bouscotte*, le nouveau téléroman de Victor-Lévy Beaulieu, qui sera diffusé à la télévision de Radio-Canada à compter de janvier 1997. Claude Lamothe, que l'on voit et entend de plus en plus depuis le lancement de son disque, «Nu», à la fin de 1995, travaillera à ce projet en compagnie de Jacques Roy, le bassiste qui l'accompagne en spectacle. Le musicien a déjà contribué aux trames musicales d'*Eldorado*, le film de Charles Binamé, et du documentaire *La crise d'Octobre vue de l'intérieur*. D'autre part, la Cinémathèque québécoise propose deux programmes de musique et de cinéma mettant en vedette Claude Lamothe et *Eldorado* ainsi que Charles Papasoff et *Caboose*. Le public pourra assister à ce mariage harmonieux de la musique et du cinéma le vendredi 2 et le samedi 3 août au Théâtre de Verdure du Parc Lafontaine. Le 2, Claude Lamothe interprétera certains pas-

sages de la trame de *Eldorado*. Le 3, le saxophoniste Papasoff jouera quelques pièces musicales composées pour *Caboose*. Sa prestation sera suivie de la projection du long métrage de Richard Roy. (PC)

Un nouvel Astérix

Un nouvel album d'Astérix, le célèbre bd d'Uderzo, sortira le 10 octobre, affirme aujourd'hui le quotidien berlinois Der Tagesspiegel. Le journal affirme que les éditeurs à travers le monde se sont engagés à garder le silence sur sa parution. Uderzo, rappelle le journal, a affirmé il y a deux ans qu'il n'y aurait plus de nouvel Astérix. Mais la nouvelle aventure du célèbre Gaulois l'emmènerait en Chine, indique le quotidien. Selon Der Tagesspiegel, l'éditeur Ehapa-Verlag, qui détient les droits d'Astérix pour l'Allemagne, avait prévu de n'informer le public qu'à l'automne. (AFP)

UNE PLACE AU SOLEIL

Cadet de Val Béclair à l'honneur



Jean-François Noël, 18 ans, a été nommé le cadet commandant du Centre d'instruction d'été des cadets de l'armée Cap-Chat. Ce poste est la plus haute responsabilité qu'un cadet puisse occuper. Le cadet Noël s'est particulièrement distingué auprès de ses 116 collègues, qui ont suivi un entraînement spécial afin d'exercer leurs nouvelles tâches auprès des cadets et cadettes. Il est en fait responsable de plus de 450 cadets provenant de toutes les régions du Québec. Il fait partie du corps de cadets 2772 de la base Valcartier depuis 1990 et participe à son deuxième camp d'été comme cadet-cadre. Il est le fils de Yvon Noël et de Louise Giroux, de Val Béclair.

Bénévoles recherchés

Vous aimez les jeunes? Vous avez du temps libre et voulez vous engager bénévolement? Le Gîte Jeunesse Beauport est à la recherche de quelqu'un comme vous! Le Gîte est un organisme communautaire qui héberge des jeunes en difficulté, afin de donner un répit aux parents et aux jeunes dans le but de trouver des solutions. Les tâches à effectuer sont de cuisiner le repas du soir pour environ 10 personnes, ou accompagner les jeunes lors de sorties ou d'activités. Si le défi vous intéresse, communiquez avec le centre d'action bénévole Orléans, au 663-0978, de 9h à 16h30.

Tel-Aide Québec, un organisme d'écoute téléphonique œuvrant depuis bientôt 25 ans auprès des personnes en difficulté, recherche des bénévoles. Ceux et celles qui sont intéressés à mettre leurs connaissances et leur expertise au profit des personnes en détresse sont invités à poser leur candidature en écrivant à Tel-Aide Québec inc. Case postale 9914, Sainte-Foy G1V 4C5, ou en téléphonant au 683-5079. Tel-Aide assure la formation des bénévoles.

Voyage en Estrie

L'Association des créateurs et artisans de Sillery organise un voyage dans l'Estrie pour le mercredi 21 août. Le départ se fera à 7h30 devant l'église Saint-Michel de Sillery. Au programme: visite guidée du moulin à laine d'Ulverton, dîner-buffet à Ulverton, visites guidées du musée des Beaux-Arts de Sherbrooke et de la chapelle de l'archevêché; pause-café à la miellerie Lune de miel. Le coût est de 60\$, tout compris. Information et réservation avant le 25 juillet: Lucille, au 651-2849 ou 653-4413.

... et dans l'Islet-Sud

L'Association des retraité(e)s du gouvernement du Québec de Chaudière-Appalaches invite ses membres à une tournée dans la région de l'Islet-sud, le mardi 30 juillet. Au programme: visite de l'usine de textile et de la ferme le «Royaume du sanglier» à Saint-Pamphile; dîner dans la région, arrêt au pont couvert et départ vers la ferme Jouvence Saint-Adalbert; visite de l'usine des huiles essentielles, souper et soirée dansante. Information et réservations: Beauce: 397-5134; Lévis: 839-7086; Lotbinière: 796-2732; Montmagny: 248-2362; Saint-Charles: 887-3177.

SURPLUS D'ACTIFS DE LA CAPITALE INC.

AVIS DE VENTE PAR SOUMISSION

Au 3200, rue Watt - local 102 à Sainte-Foy (en face du Club Price)

Nous avons reçu instructions de diverses institutions financières, en vertu des garanties qu'elles détiennent, de vendre les biens suivants:

DESCRIPTION DES BIENS (liste partielle)

- Mobiliers de bureau et informatiques
Ordinateurs Pentium avec moniteurs, ordinateurs 486 avec moniteurs, fax-modem, scanners, imprimantes, téléphones cellulaires, bureaux, fauteuils, chaises, classeurs, télécopieurs, photocopieurs, tables à dessin, étagères, plantes...
- Instruments de musique
(2) pianos Baldwin en chêne, (2) pianos électroniques Technics (digital ensemble), (5) Kawai X30, classeurs de disques compacts (18 tiroirs)...
- CAMION Freightliner 95, FLD, moteur Caterpillar 3406E 350, 14 x 40, 10 vitesses, 140 000 km, sleeper 70" (sur rendez-vous seulement)
- AUTOMOBILE Oldsmobile Regency 98, 1994, 70 000 km
- Équipements de salons de bronzage, de coiffure
(2) lits de bronzage, (2) séchoirs à cheveux, chaises, table d'épilation...
- Équipements de développement de films (Fuji mini-lab Compact)
- Système de placage de marque Hi-Teck
- Équipement de garage
Compresseur, crics...
- 25 Projecteurs

INSPECTION: Le mardi 23 juillet 1996 de 10h à 17h
Tél.: 659-5040 ou 872-2333

DÉPÔT DES SOUMISSIONS: Les soumissions seront recueillies sur place lors de la visite.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS: Le mercredi 24 juillet 1996. Les soumissionnaires retenus seront avisés au plus tard le 25 juillet 1996.

CONDITIONS: Les conditions et réserves se rapportant à la vente des biens pourront être obtenues lors de la visite des actifs.